

Dentistry 17 Rédaction d'ordonnances



- Exigences formelles et juridiques pour la prescription
- Indiquez les médicaments habituellement utilisés en odontologie selon le tableau clinique
- Expliquez au patient les posologies et les contre-indications

Les effets indésirables	<i>(Side effects)</i>	Le RPPS (Répertoire partagé des professionnels de santé)	<i>(RPPS (Shared directory of healthcare professionals))</i>
Enceinte	<i>(Pregnant)</i>	Rédiger une ordonnance	<i>(Write a prescription)</i>
La voie d'administration	<i>(Route of administration)</i>	Vérifier les allergies	<i>(Check for allergies)</i>
La posologie	<i>(Dosage)</i>	Ne pas dépasser	<i>(Do not exceed)</i>
La QSP (Quantité suffisante pour)	<i>(QSP (Quantity sufficient for))</i>	Doliprane	<i>(Doliprane (paracetamol))</i>
Le cp (comprimé)	<i>(Tab (tablet))</i>	Clamoxyl (amoxicilline)	<i>(Clamoxyl (amoxicillin))</i>
La gél (gélule)	<i>(Cap (capsule))</i>	Dalacine (Clindamycine)	<i>(Dalacin (clindamycin))</i>
La signature	<i>(Signature)</i>		

1. Exercises

1. Match the items that have a related meaning.

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| a. la posologie | 1. écrire une prescription |
| b. la voie d'administration | 2. la dose à prendre |
| c. le cp (comprimé) | 3. un cachet |
| d. rédiger une ordonnance | 4. le mode d'administration |

a-2 b-4 c-3 d-1 e-?



2. Dental prescription — key points (clinic sheet) (Audio available in app)

Fill in the gaps: posologie, comprimé, gélule, signature, RPPS, ne pas dépasser, allergies, enceinte

Au cabinet dentaire, l'ordonnance doit être claire et personnalisée. Elle indique l'identité du praticien (nom, coordonnées, numéro _____ ou _____), le dosage, la voie d'administration (souvent orale) et la durée du traitement. La _____ du praticien est obligatoire.

Avant de prescrire, vérifiez les _____ et demandez si la patiente est _____. Exemple fréquent après une infection : amoxicilline (Clamoxyl) et paracétamol (Doliprane). La _____ doit être simple à comprendre. Rappelez : _____ la dose, arrêter et appeler en cas d'effets indésirables importants.

At the dental clinic, a prescription must be clear and personalized. It should state the practitioner's identity (name, contact details, RPPS number), the patient's identity and the date. For each medication, specify the form (tablet or capsule), the dosage, the route of administration (usually oral) and the duration of treatment. The practitioner's signature is mandatory.

Before prescribing, check for allergies and ask whether the patient is pregnant. A common example after an infection: amoxicillin (Clamoxyl) and paracetamol (Doliprane). Dosage instructions should be easy to understand. Remind the patient: do not exceed the dose; stop the medication and call if there are significant adverse effects (rash, breathing difficulties, severe diarrhea).

1. Quelles informations doit contenir l'ordonnance selon la fiche ?
-

3. Listen to the audio fragment and indicate whether the following statements are true or false.

Avant d'écrire l'ordonnance, la dentiste vérifie les allergies et demande si la patiente est enceinte.

True False

Sur l'ordonnance, elle oublie d'indiquer son numéro RPPS.

Elle prescrit parfois un antibiotique en plus d'un médicament contre la douleur.



4. Choose the correct solution

- Avant de rédiger l'ordonnance, vous _____ (Before writing the prescription, you check the patient's allergies.)
 a. vérifiez b. vérifiezes c. vérifions d. vérifier
 - Pour la douleur, vous _____ du Doliprane en comprimés. (For pain, you prescribe Doliprane tablets.)
 a. prescrivons b. prescrit c. prescrivez d. prescrire
 - Si la patiente est enceinte, vous ne _____ pas (If the patient is pregnant, you do not give anti-inflammatory drugs.)
 a. donnez b. donnez c. donner d. donnes
1. vérifiez 2. prescrivez 3. donnez

5. Role-play: Complete the dialogues



a. Ordonnance après extraction dentaire

Dr Martin (chirurgien-dentiste): Je vais rédiger une ordonnance : Doliprane en cp, posologie : 1 comprimé toutes les 6 heures si douleur, sans dépasser 3 g par jour.
 (I'll write a prescription: Doliprane in tablet form. Dosage: 1 tablet every 6 hours for pain, not to exceed 3 g per day.)

M. Leroy (patient): 1. _____

Dr Martin (chirurgien-dentiste): Par voie orale, avec un verre d'eau. Avant de partir, je vérifie : avez vous des allergies, par exemple à l'amoxicilline (Clamoxyl) ? Et vous n'êtes pas enceinte, bien sûr ?
 (Orally, with a glass of water. Before you go, I'll check: do you have any allergies, for example to amoxicillin (Clamoxyl)? And you aren't pregnant, of course?)

M. Leroy (patient): 2. _____

b. Antibiotique : allergie à la pénicilline

Dr Benali (chirurgien-dentiste): 3. _____

Mme Girard (patiente): Oui, j'ai déjà eu une réaction, donc je préfère éviter la pénicilline.
 (Yes, I already had a reaction, so I'd rather avoid penicillin.)

Dr Benali (chirurgien-dentiste): 4. _____

Mme Girard (patiente): Très bien. Et si j'ai des effets indésirables, j'appelle le cabinet ou je retourne à la pharmacie ?
 (Very well. And if I have side effects, should I call the clinic or return to the pharmacy?)

Example answers:

1. D'accord... et je dois le prendre par quelle voie d'administration ? 2. Non, pas d'allergies. Je surveillerai aussi les effets indésirables et je reviens si ça ne va pas. 3. Pour l'infection, j'envisageais Clamoxyl, mais dites moi : vous êtes allergique à la pénicilline, c'est bien cela ? 4. D'accord, je vais rédiger une ordonnance avec Dalacine en gélules : 1 gélule matin et soir, voie orale, et ne pas dépasser la dose indiquée ; je signerai avec mon RPPS.

6. Answer the questions using the vocabulary from this chapter.

Je vais vous prescrire ..., à prendre ... fois par jour. / Ne dépassez pas ... comprimés par jour. / Avant de prescrire, je dois vérifier si vous êtes allergique ou enceinte.

1. Un patient a mal aux dents et demande un médicament contre la douleur : quelles informations simples écrivez-vous sur l'ordonnance (médicament, dose, fréquence) et que dites-vous au patient ?

2. Avant de prescrire un antibiotique pour une infection dentaire, quelles questions posez-vous au patient (allergies, grossesse, autres traitements) et pourquoi c'est important ?

7. Writing correspondence
